

## GRAN TOUR DEL



# Vietnam

## Timeless Charm

**DAL 10 AL 19 FEBBRAIO 2017**

**da Milano, 10 giorni, 7 notti in pensione completa**



Ancora oggi, se si parla di Vietnam, viene in mente l'orrore della terribile guerra che ha sconvolto il Paese è che è stata descritta magistralmente nel film *Apocalypse Now* di Francis Ford Coppola. Ma il Vietnam di oggi si presenta al mondo come un Paese accogliente, ricco di storia e di splendidi **tesori della natura**. La storia è quella dell'antichissima civiltà risalente al IV secolo a.C. e sorta attorno al **Golfo del Tonchino**, per due volte conquistato dai cinesi e successivamente riacquisito dai vietnamiti. La natura lussureggiante, invece, è quella dei lunghi tavolati che affiancano il **fiume Rosso** e il **fiume Mekong**, dove la giungla, composta soprattutto da mangrovie, è ora protetta da svariati parchi naturali, come il **Parco Nazionale di Con Dao** e quello di **Phong Nha-Ke Bang**, dichiarato Patrimonio mondiale dell'Umanità dall'Unesco insieme alla **Baia di Ha Long**, il **Santuario di My Son**, al complesso dei monumenti di **Hué** e all'antica città di **Hoi An**. Il turista però rimarrà stupito dallo scoprire accanto alle sterminate risaie, dove le donne indossano il caratteristico cappello conico, una realtà dalla forte modernizzazione e dall'inaspettata apertura verso il resto del

mondo.

La capitale del Vietnam è diversa da come si potrebbe immaginare. Piccola, tranquilla, austera, ma soprattutto caratterizzata da un'atmosfera vagamente francese, **Hanoi** porta con grazia la sua eredità coloniale, durante la quale fu capitale dell'**Indocina francese**. Qui, tutto ricorda la Francia: viali, parchi, edifici storici, da ammirare tranquillamente in bicicletta. Così, a metà strada fra una cittadina europea e una capitale asiatica, Hanoi si caratterizza per questo mix straordinario di vecchie tradizioni e raffinatezza occidentale, senza quegli edifici ultramoderni dei quali si fregiano solitamente le capitali del Sud Est asiatico. La città si trova sulla riva destra del **fiume Rosso** a una distanza di circa 150 chilometri dalla sua foce, nel Golfo del Tonchino. Il turista non può perdersi il **lago della Spada Restituita**, la **Pagoda a un pilastro unico**, il **Mausoleo di Ho Chi Minh**, che conserva il corpo imbalsamato del leader vietnamita, come Mosca conserva quello di Lenin. Da non perdere il vecchio quartiere risalente al Quattrocento e le stradine affollate di botteghe artigiane. Dei suoi **nove distretti** vanno ricordati **Hoàn Kiem**, che corrisponde al centro cittadino e si dispone attorno all'omonimo lago, e **Dong Da**, dove si trovano gli alberghi più lussuosi e il famoso **Tempio della Letteratura**, costruito nel 1070 e sede della prima università vietnamita. Molto suggestivo il **lago Kiem** e il parco circostante che si trovano proprio al centro di Hanoi. I locali vi si ritrovano all'alba per compiere gli esercizi di tai chi. Il nome del tempio significa "spada presa indietro" e si riferisce alla leggenda secondo la quale gli dei avrebbero donato al re Le Loi una spada magica da usare contro gli invasori cinesi. Dopo la sconfitta dell'esercito avversario il re perse la spada, che venne riportata agli dei da una tartaruga gigante al quale è dedicato il **Tempio di Ngoc Son**. Per gli amanti dello shopping, il più grande mercato cittadino è Dong Xuan e si trova all'interno della Città Vecchia. Molto spazio è dedicato alle numerose qualità di tè e di spezie.

## PROGRAMMA DI VIAGGIO:

### 1° giorno: Milano / scalo

Partenza dall'Italia con volo di linea. Pasti e pernottamento a bordo.

### 2° giorno: scalo / Hanoi

Arrivo e proseguimento con il volo per Hanoi. Dopo il ritiro dei bagagli, incontro con la guida e trasferimento in hotel (check-in ore 14.00). Nel pomeriggio visite della capitale vietnamita, abitata sin dal III secolo e rifondata nel XI secolo dalla dinastia che liberò il paese dal dominio cinese; il suo volto attuale risale al periodo coloniale francese. Visita dei luoghi più classici passando davanti all'imponente Mausoleo di Ho Chi Minh si entra nel parco di quella che fu la Residenza del Governatore Generale d'Indocina e qui si trova la casa in cui visse il Presidente; non distante sorge la deliziosa "Pagoda a pilastro unico" eretta nel 1049 e di fronte ad essa la Pagoda Dien Huu. Il Van Mieu, il Tempio confuciano della Letteratura, fu la più antica Università asiatica e risale al 1070. Nel cuore della città si trova il Lago della Spada Restituita con l'isolotto del tempio della Montagna di Giada. In serata spettacolo teatrale delle famose "marionette sull'acqua". Nel teatro situato sulle rive del Lago della Spada restituita si assisterà ad uno spettacolo unico al mondo dove gli attori sono delle marionette in legno che, accompagnate da suggestive musiche, recitano e danzano sull'acqua facendo rivivere le antiche storie della tradizione, gustose scene di vita quotidiana e vicende tratte dalle più poetiche leggende popolari. **Cena** e pernottamento.

### 3° giorno: Hanoi / Halong / Crociera

**Prima colazione in hotel.** Partenza per la famosissima baia di Halong, formata da centinaia di isolotti emergenti dal mare: un'antica leggenda narra la nascita di questa meraviglia, formatasi dai resti della coda di un drago inabissatosi nel mare. Sosta lungo il tragitto al villaggio delle ceramiche. Arrivo al porto, imbarco sul battello da crociera e sistemazione nelle cabine. Inizio dell'escursione addentrandosi tra la miriade di isole, isolotti, faraglioni e scogliere entro le quali si aprono grotte ove stalattiti e stalagmiti disegnano le più straordinarie scenografie naturali. **Seconda colazione, cena** e pernottamento a bordo.

### 4° giorno: Halong / Hoi An

**Prima colazione in hotel.** La mattinata sarà ancora dedicata alla scoperta delle più nascoste meraviglie della baia. **Brunch** a bordo e sbarco. Rientro ad Hanoi e trasferimento in aeroporto. Partenza quindi con il volo per **Danang**, sede della più grande base militare americana durante il famoso conflitto. Arrivo e sistemazione in hotel a **Hoi An**. **Cena** e pernottamento.

### 5° giorno: Hoi An





**Prima colazione in hotel.** In mattinata visita del massiccio roccioso del Ngu Hanh Son, le Cinque Montagne di Marmo o dei "Cinque elementi naturali". Ai suoi piedi, nel villaggio di Dong Hai, centinaia di famiglie si dedicano ancora alla vecchia arte di lavorazione della pietra. Da una breve scalinata in pietra si salirà fino a mezza costa dove, addossata alla parete rocciosa, ai tempi dell'Imperatore Minh Mang venne costruita la Linh Ung Pagoda, uno dei più venerati luoghi di culto della regione. **Pranzo** in fase di escursione in ristorante locale. Nel pomeriggio partenza per la visita di **My Son**, l'antichissima "Città Santa" del regno del Champa che fu contemporaneo ed

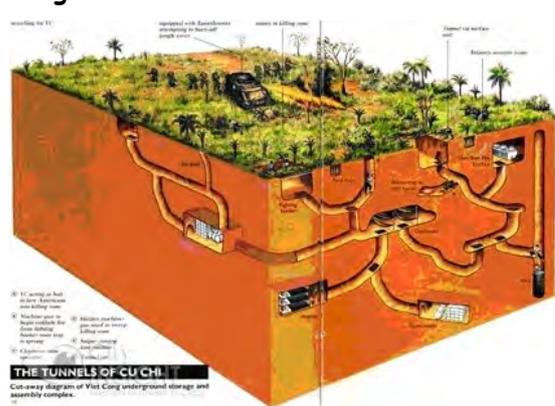
antagonista del grande Impero di Angkor, dichiarata "World Heritage" dall'UNESCO. In un superbo anfiteatro roccioso ammantato di folta e selvaggia vegetazione gli antichi sovrani Cham fecero costruire, tra il VI ed il XIV secolo, i loro santuari in mattone ed arenaria in cui per secoli si celebrarono i riti in onore di Shiva e Vishnu. Rientro e visita della cittadina di Hoi An, incantevole cittadina un tempo fiorente porto commerciale e centro di scambi culturali tra oriente ed occidente. Percorrendone le suggestive vie su cui si affacciano decine e decine di botteghe, negozi, boutique e gallerie d'arte si raggiungerà il delizioso Ponte Giapponese per poi visitare un tempio della ricca comunità cinese da cui si proseguirà, entrando nell'antica casa di un potente mercante dei secoli passati. Passeggiata serale e **cena** in ristorante. Pernottamento.

#### 6° giorno: Hoi An / Danang / Hue

**Prima colazione in hotel.** In mattinata partenza per Danang per la visita del Museo Cham che raccoglie splendide opere di statuaria. **Pranzo** in ristorante locale. Partenza alla volta di Hue attraverso la Hai Van Pass (passo nelle nuvole), l'antica capitale della dinastia Nguyen. Nel pomeriggio passeggiata fra i banchi del grande mercato di Dong Ba. Si continuerà, a bordo di ciclò fino alla poderosa Cittadella, edificata dagli imperatori Nguyen, al cui centro si leva la sontuosa Città imperiale con il Padiglione delle Cinque Fenici, il Palazzo della Pace Suprema ed il tempio Dinastico The Mieu: grandiosi edifici disposti in un armonico succedersi secondo i principi sanciti dalla scienza geomantica. cinese. La visita prosegue risalendo la valle del Fiume dei Profumi per raggiungere i Mausolei Imperiali di Tu Duc e Khai Dinh. Visita quindi della Pagoda della Dama Celeste, la Thien Mu, situata sulla sponda sinistra del Huong Giang, il Fiume dei Profumi. **Cena** e pernottamento.



#### 7° giorno: Hue / Ho Chi Minh



**Prima colazione in hotel.** Trasferimento in aeroporto e partenza con il volo per Ho Chi Minh (ex Saigon) . Arrivo ed escursione a Cu Chi, la famosa cittadella sotterranea dei Vietcong che riuscirono a costruire sotto terra un'incredibile rete di magazzini, dormitori, armerie, cucine, infermerie e posti comando collegati tra loro da 250 chilometri di cunicoli e gallerie che resistettero, inviolati, a tutti bombardamenti e gli attacchi portati per anni e anni dalle truppe americane. Nella boscaglia emergono alcune strutture rese accessibili al pubblico e suggestivi manichini di Vietcong in armi montano la guardia nei punti strategici. **Pranzo** in fase di escursione in ristorante locale. Nel pomeriggio, dopo una doverosa sosta nella piazza dove il periodo coloniale rivive nell'edificio delle Poste disegnato da Gustave

Eiffel e nella neogotica cattedrale di Notre-Dame, si visiterà il Thien Hau, il più prezioso e celebrato tempio della Comunità cantonese di Cho Lon, dedicata alla Dama Celeste protettrice di mercanti e marinai, che ancora oggi è venerata in un mistico ambiente immerso nei fumi dell'incenso. Proseguimento per la vivace zona commerciale che va dalla via Dong Khoi, la "Rue Catinat" dei coloni francesi, alla piazza del grande mercato Ben Thanh. **Cena** e pernottamento.

#### 8° giorno: Ho Chi Minh / Cai Be / Cantho

**Prima colazione.** Di buon mattino visita del quartiere di Cholon con il Thien Hau, il più prezioso e celebrato tempio della comunità cantonese, dedicato alla Dama Celeste protettrice di mercanti e marinai, che ancora oggi è venerata in un mistico ambiente immerso nei fumi dell'incenso. Visita quindi del famoso Binh Tay Market. Partenza verso il

cuore delle località più suggestive del delta del fiume Mekong. Arrivo all'imbarcadero e proseguimento a bordo di piccole imbarcazioni locali che penetrano nei rami del fiume e che portano fino al pittoresco mercato galleggiante di Cai Be cui fanno corona le vaste piantagioni di frutti tropicali. Si vedranno inoltre i tipici villaggi ed i caratteristici paesaggi del delta con la popolazione che vive quasi abbracciata a queste dense acque che da millenni sono portatrici di vita. **Pranzo** in ristorante locale in fase di escursione. Nel pomeriggio ultime visite e proseguimento per Cantho. **Cena** e pernottamento.

**9° giorno: Cantho / Ho Chi Minh / Milano**

**Prima colazione.** In mattinata visita di Cantho, chiamata la "capitale del Delta", da secoli cuore commerciale dell'immensa e fertilissima regione agricola che la circonda e che vive grazie alle benefiche acque del grande fiume che si percorreranno a bordo di barche a motore fino a giungere ai due grandi mercati galleggianti di Cai Rang e Phong Dien. Rientro a Ho Chi Minh e partenza per l'Italia. Arrivo il giorno successivo.



## QUOTA DI PARTECIPAZIONE (minimo 16 partecipanti):

• <b>COSTO DEL VIAGGIO</b>	€ 1.975,00
• <b>TASSE AEROPORTUALI OBBLIGATORIE</b>	€ 405,00
• <b>SUPPLEMENTO CAMERA SINGOLA</b>	€ 500,00
<b>1° ACCONTO CHE VERRA' ADDEBITATO SOLO ALLA CONFERMA DEL VIAGGIO</b>	€ 600,00
<b>2° ACCONTO CHE VERRA' ADDEBITATO ENTRO IL 12 DICEMBRE 2016</b>	€ 600,00
<b>SALDO ENTRO IL 3 GENNAIO 2017</b>	

La quotazione è basata sulle tariffe aeree attualmente in vigore e sul cambio USDOLLARO 1 pari ad Euro 0,90. I prezzi sono soggetti a conguaglio in base agli adeguamenti carburante ed alle fluttuazioni del cambio entro 21 giorni prima della partenza.

## LA QUOTA COMPRENDE:

- Volo di linea (Singapore Airlines) da Milano (con scalo) per Hanoi e ritorno Ho Chi Minh, in classe economica; franchigia bagaglio 23 kg in stiva + 7 kg a mano;
- Voli Domestici Ha Noi - Da Nang e volo domestico Hue - Ho Chi Minh;
- Trasferimenti dall'aeroporto all'hotel con pullman privato con guida parlante italiano;
- Sistemazione in camera doppia con servizi privati presso hotel ? per un totale di 7 notti;
- Trattamento di **pensione completa** dalla cena del giorno d'arrivo alla prima colazione del giorno di partenza;
- Guida parlante italiano durante le visite come da programma in pullman privato;
- Copertura assicurativa Allianz interassistance, spese di cura, bagaglio, "rischio in itinere" e parenti non viaggianti;
- Tasse e percentuali di servizio.

#### LA QUOTA NON COMPRENDE:

- Trasferimento da Mantova all'aeroporto e viceversa (su richiesta potremo organizzare un minibus per i trasferimenti);
- Tasse aeroportuali (circa 405.00 ) da riconfermare all'atto dell'emissione dei biglietti;
- Pasti e bevande ove non menzionati, mance ed extra in genere;
- L'ASSICURAZIONE FACOLTATIVA D'ANNULLAMENTO VIAGGIO AMITRAVEL : EURO 65,00 PER PERSONA IN CAMERA DOPPIA / EURO 75,00 IN CAMERA SINGOLA;**
- Tutto quanto non espressamente indicato alla voce "La quota comprende".

#### DOCUMENTAZIONE NECESSARIA ALL'INGRESSO NEL PAESE

**Passaporto:** per l'ingresso in Vietnam è necessario disporre di un passaporto con validità residua di almeno 6 mesi. Per le eventuali modifiche relative alla validità residua richiesta del passaporto si consiglia di informarsi preventivamente presso l'Ambasciata o il Consolato del Paese presente in Italia.

**Visto d'ingresso:** non necessario fino al 30 giugno 2017. Il 30 giugno 2016 è stato esteso il provvedimento, già in vigore dal 1 luglio 2015, che prevede l'esenzione unilaterale dall'obbligo del visto d'ingresso in Vietnam, senza distinzione per tipologia di passaporto o motivo della visita, **limitatamente alla fattispecie di un ingresso singolo della durata massima di 15 giorni.**

**Formalità valutarie e doganali:** all'arrivo in Vietnam, tutti i viaggiatori sono tenuti a compilare una dichiarazione doganale su un apposito modulo, consegnato in genere prima dell'arrivo in aeroporto o disponibile ai posti di frontiera. Una volta vistata e timbrata, tale dichiarazione dovrà essere conservata sino al momento dell'uscita del Paese, quando dovrà essere riconsegnata alle Autorità doganali. Somme di denaro contante superiori a 7000 USD vanno dichiarate. E' necessario dichiarare all'arrivo anche l'eventuale possesso di metalli preziosi, gioielli, macchine fotografiche e apparecchiature elettroniche. Il bagaglio può essere ispezionato senza preavviso e senza autorizzazione. Le autorità doganali possono procedere al sequestro di documenti, cassette audio e video, compact disc, dvd e libri ritenuti di carattere politico, religioso o pornografico. In quest'ultimo caso può anche essere applicata una cospicua sanzione pecuniaria.



La legge vietnamita pone restrizioni all'esportazione di antichità e gli oggetti acquistati possono essere oggetto di sequestro al momento della partenza. Per tali tipologie di beni occorre richiedere un'apposita autorizzazione al Ministero della Cultura vietnamita. E' vietata l'importazione di qualsiasi tipo di arma o parte di essa e di relative munizioni.

#### Penalità:

- da 60 gg a 45 gg ante partenza: 20% di penale;
- da 44gg a 30gg ante partenza: 50% di penale;
- da 29gg a 20 gg ante partenza: 75% di penale;
- nei 19 giorni ante partenza: penale 100%.

La prenotazione e la richiesta della **polizza annullamento viaggio** (che va effettuata al momento della prenotazione), viene accettata fornendo:

COGNOME / NOME / CODICE FISCALE / CELLULARE / RESIDENZA E SCANSIONE DELLA PAGINA DEL PASSAPORTO CON I DATI DEL PASSEGGERO.



**TERMINE DI ISCRIZIONE:**

**2 novembre 2016**

**RESPONSABILE:**

**Chiara Steccanella**

**NOTA BENE:** ricordiamo che per poter partecipare alle manifestazioni del Cad Bam è necessario essere iscritti alla nostra associazione come Soci ordinari e/o Soci aggregati e/o Soci annuali. I Soci "Annuali" dovranno versare la quota di partecipazione tramite bonifico bancario sul conto corrente del "Circolo Aziendale Dipendenti Banca Agricola Mantovana" IBAN IT18I0103011503000010000226, causale "viaggio in Vietnam" solo nel caso non fossero correntisti di Banca Monte Paschi Siena.

**INOLTRE:** il Cad Bam non accetta prenotazioni telefoniche. E' necessario iscriversi alla manifestazione esclusivamente tramite il modulo in calce alla circolare oppure tramite il nostro sito internet [www.cadbam.it](http://www.cadbam.it) dove, dopo aver aperto la pagina della circolare interessata, troverete il modulo di iscrizione online. Per coloro che si recheranno direttamente alla sede del Circolo per il pagamento brevi manu, sarà necessario compilare in loco il modulo di iscrizione e lasciarlo alla nostra Segreteria (aperta dalle ore 9,00 alle ore 12,30 sabato e domenica esclusi). Qualora le richieste di partecipazione eccedano il numero di posti disponibili, come di consueto, i partecipanti verranno ammessi seguendo tassativamente l'ordine di iscrizione.

Per eventuali informazioni contattare la Segreteria del Cad Bam al numero telefonico 0376.368843 oppure inviare un'e-mail all'indirizzo [info@cadbam.it](mailto:info@cadbam.it) o [chiara.steccanella@cadbam.it](mailto:chiara.steccanella@cadbam.it)

**AREA LOMBARDIA SUD ED EMILIA ROMAGNA (cod. 5071)**  
**ALL'ATTENZIONE DELLA SEGRETERIA CAD BAM**

**MODULO DI ADESIONE AL GRAN TOUR DEL VIETNAM DAL 10 AL 19 FEBBRAIO 2017**

<b>COGNOME E NOME</b>	<b>UFFICIO - INDIRIZZO - TELEFONO</b>	<b>QUOTA €uro</b>
_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____

Totale quote di partecipazione dovute: \_\_\_\_\_

**DICHIARO DI SOLLEVARE IL CAD BAM DA QUALSIASI RESPONSABILITA' PER DANNI CAUSATI E/O SUBITI DAI SOPRAELENCATI NOMINATIVI PER TUTTA LA DURATA DELLA MANIFESTAZIONE.**

**CONSENSO DLGS 196/03 SULLA TUTELA DELLE PERSONE ED ALTRI SOGGETTI RISPETTO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI:** consapevole che in mancanza di consenso il CAD BAM non potrà dar corso ad iniziative o servizi che richiedano il trattamento dei dati personali già in suo possesso, acconsento al trattamento degli stessi per le specifiche finalità perseguite dalla presente iniziativa, compreso la loro eventuale comunicazione a terzi soggetti incaricati dell'organizzazione tecnica.

Mantova, \_\_\_\_\_ Firma Socio Cad Bam \_\_\_\_\_

Con il presente ordine irrevocabile, il sottoscritto \_\_\_\_\_ autorizza la Banca Monte dei Paschi di Siena a bonificare, anche in più soluzioni ed a richiesta degli organizzatori, l'importo complessivo di €uro \_\_\_\_\_ a favore del Circolo Aziendale Dipendenti Banca Agricola Mantovana addebitando il c/c n. \_\_\_\_\_ funzionante presso la dipendenza di \_\_\_\_\_ ed identificato dal seguente IBAN \_\_\_\_\_, quale totale quote di partecipazione alla manifestazione in oggetto.

Mantova, \_\_\_\_\_ Firma intestatario c/c \_\_\_\_\_